

(12) DEMANDE INTERNATIONALE PUBLIÉE EN VERTU DU TRAITÉ DE COOPÉRATION
EN MATIÈRE DE BREVETS (PCT)

(19) Organisation Mondiale de la Propriété
Intellectuelle
Bureau international



(43) Date de la publication internationale
31 juillet 2003 (31.07.2003)

PCT

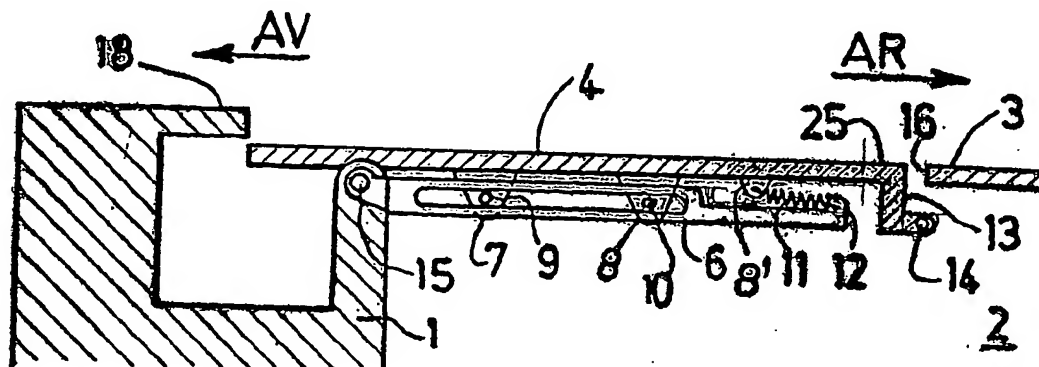
(10) Numéro de publication internationale
WO 03/062001 A1

- (51) Classification internationale des brevets⁷ : B60J 7/20 (71) Déposant (pour tous les États désignés sauf US) : FRANCE DESIGN [FR/FR]; Lieu-dit la Boujalière, F-79140 le Pin (FR).
- (21) Numéro de la demande internationale : PCT/FR02/04412 (72) Inventeurs; et (75) Inventeurs/Déposants (pour US seulement) : QUEVEAU, Gérard [FR/FR]; Amik-Farm, F-79140 Le Pin (FR). GUILLEZ, Jean-Marc [FR/FR]; "Les Maisons Blanches", F-79140 Cirières (FR). QUEVEAU, Paul [FR/FR]; "Le logis de la Chironnière", F-79140 Mon-travers (FR).
- (22) Date de dépôt international : 17 décembre 2002 (17.12.2002)
- (25) Langue de dépôt : français
- (26) Langue de publication : français
- (30) Données relatives à la priorité : (74) Mandataire : BOUJU DERAMBURE BUGNION; 52 rue de Monceau, F-75008 Paris (FR).
- 02/00700 21 janvier 2002 (21.01.2002) FR (81) États désignés (national) : AE, AG, AL, AM, AT, AU, AZ, BA, BB, BG, BR, BY, BZ, CA, CH, CN, CO, CR, CU, CZ, 02/01098 30 janvier 2002 (30.01.2002) FR

[Suite sur la page suivante]

(54) Title: ACTUATOR FOR A REAR PANEL ON A MOTOR VEHICLE

(54) Titre : DISPOSITIF DE COMMANDE D'UNE TABLETTE ARRIERE DE VEHICULE AUTOMOBILE



(57) Abstract: The invention relates to an actuator for a rear panel (4), on a motor vehicle, for a lid (3) on a boot (2) and a convertible roof, which moves from a position covering the cabin of the vehicle to a position in which it is stored in the boot (2), said roof comprising at least one rear roof part (5). The above comprises a panel support connected to the vehicle chassis (1) by pivots, such that said panel (4) moves from an open position to one of two closed positions, means displacing said panel (4) relative to the support (5) of the roof when the above is in the closed position.

(57) Abrégé : L'invention concerne un dispositif de commande d'une tablette arrière (4) de véhicule automobile, d'un couvercle (3) pour ledit coffre (2), et d'un toit repliable d'une position où il couvre l'habitacle du véhicule à une position où il est rangé dans le coffre arrière (2), ledit toit comportant au moins une partie arrière de toit II comprend un support de tablette relié au châssis (1) du véhicule par des moyens de pivotement de manière que ladite tablette (4) passe d'une position ouverte à l'une de deux positions fermées ; des moyens de translation de ladite tablette (4) par rapport audit organe de support ; des moyens élastiques de rappel de ladite tablette (4) en direction dudit couvercle (3) ; et des moyens de butée (13, 14) entre ladite tablette (4) et ladite partie arrière (5) du toit lorsque ce dernier est position fermée.

WO 03/062001 A1

BEST AVAILABLE COPY